

Programm

12. Engadiner
Fortbildungswoche für Gynäkologie
und Geburtshilfe
in St. Moritz

20. bis 28. März 2004

In Zusammenarbeit mit der Akademie der Schweizerischen
Gesellschaft für Gynäkologie und Geburtshilfe, SGGG,
Swiss Austrian Association for Better Aging, SAABA

CARLTON HOTEL

ST. MORITZ

Ihr Kongresshotel

3. Refresherkurs Fertigkeitenschein Ultraschall
2. Kurs Fertigkeitenschein Lasertherapie

Inhaltsverzeichnis

Vorwort

Programmübersicht

Hauptseminare

Parallelseminare

Kongressinformation

Preise / Sekretariat

Referentenliste

Sponsoren, Aussteller und Inserenten

Kongressankündigung für das Jahr 2005

Impressum:

Redaktion: Dr. Chr. Winkler, CH-7503 Samedan
Prof. Dr. M. Litschgi, CH-8208 Schaffhausen

Druck: Walter Gammeter Graph. Unternehmung St. Moritz AG
CH-7500 St. Moritz

Industrieausstellung: BV Consulting GmbH, Barbara Vetsch
Anzeigenverwaltung: Moosacherstr. 21, Postfach 216, CH-8804 Au
Tel. 01 683 14 84 Fax 01 683 14 83
www.bvconsulting.ch

12. Engadiner Fortbildungswoche für Gynäkologie und Geburtshilfe in St. Moritz

Vorwort

Wir freuen uns, Ihnen das Programm der 12. Engadiner Fortbildungswoche überreichen zu können.

Wir möchten an dieser Stelle auch die Gelegenheit wahrnehmen, Ihnen mitzuteilen, dass für das Organisationskomitee neu Professor Renzo Brun del Re gewonnen werden konnte.

Diejenigen unter Ihnen, die schon an einer Engadiner Fortbildungswoche teilgenommen haben, werden feststellen, dass die bewährte Dreiteilung der Seminarwoche beibehalten wurde. Eröffnet wird die Woche dieses Mal wieder mit dem Endoskopieteil und dem Seminar für Better-Aging. Zum zweiten Mal wird am 24.03.03 ein Kurs „Fertigkeitsausweis Lasertherapie“ abgehalten werden, während diesem Kurs werden Ihnen die vorgeschriebenen technischen, physikalischen und medizinischen Grundlagen vermittelt.

Auf vielseitigen Wunsch hin, haben wir dem Seminar Senologie mehr Zeit eingeräumt, somit steht auch genügend Zeit für den praktischen Teil zur Verfügung. Parallel dazu wird Dienstag und Mittwoch ein Seminar in Gynäkologischer Onkologie angeboten. Am Donnerstag Morgen werden Sie Gelegenheit haben, mit dem Tarmed-Experten der SGGG über die Tücken des neuen Tarifs zu diskutieren.

Dass in Zukunft nur Inhaber des Fertigkeitensausweises „Schwangerschaftsultraschall“ berechtigt sind, Ultraschallkontrollen in der Schwangerschaft nach den Vorgaben von Art. 13 b KLV zu Lasten der Krankenversicherung abzurechnen, ist hinreichend bekannt. Die Erneuerung des

Fertigkeitensausweises nach Ablauf der 5-Jahresfrist hängt unter anderem davon ab, ob ein sogenannter Refresherkurs besucht wurde. In Zusammenarbeit mit PD Dr. med. K. Biedermann, wurde das Ultraschallseminar angepasst und genügt als Kurs zur Rezertifizierung des Fertigkeitensausweises Die Umsetzung theoretischer Kenntnisse in die praktische Anwendung ist gerade in der Sonografie nicht einfach. In Kenntnis dieser Tatsache haben wir den praktischen Übungen mehr Zeit eingeräumt und es soll Ihnen auch ausserhalb der Seminarzeiten möglich sein, an Phantomen zu üben. Es wird immer das Bemühen aller Vortragenden und Organisatoren sein, die Kurse auch im praktischen Bereich zu verbessern. Ihre konstruktive Kritik ist auch in die diesjährige Planung eingeflossen.

Kommunikation und Antikonzepion sind die Themen des dritten Parallelseminar. Dem Thema „Gespräch vor Schwangerschaftsabbruch“ wird im Seminar Kommunikation besondere Bedeutung zukommen.

Um Ihnen optimale Verhältnisse bieten zu können, sind die Teilnehmerzahlen in den verschiedenen Kursen strikte limitiert.

Wir heissen Sie zu dieser elften Engadiner Fortbildungswoche in St. Moritz herzlich willkommen und hoffen, dass Ihnen die Veranstaltungswoche später bei Ihrer täglichen Arbeit von grossem Nutzen sein wird.

Für das Organisationskomitee
Dr. Chr. Winkler
Prof. R. Brun del Re
Prof. Dr. M. Litschgi
Prof. Dr. D. Stucki

Mitglieder der Akademie. Achtung!

Die zwölfte Engadiner Fortbildungswoche ist bei der Akademie der Schweiz. Gesellschaft für Gynäkologie und Geburtshilfe unter Engadiner FK, Code 0-1, registriert.

Stundenzahl für die zwölfte Engadiner Fortbildungswoche 2004:.....Stunden

Datum	Hauptseminar, Teil 1	Parallelseminar I
20.03.	Endoskopie / Workshop J. Donnez	Better Aging J. Huber
21.03.	Endoskopie / Workshop J. Donnez	Better Aging J. Huber
22.03.	Endoskopie Workshop J. Donnez	Better Aging J. Huber
	Fertigkeitsausweis Laser St. Spörri, M. Frenz	

Datum	Hauptseminar, Teil II	Parallelseminar II
23.03.	Senologie R. Brun del Re, H.J. Altermatt, D. Stucki	
24.03.	Senologie R. Brun del Re, H.J. Altermatt, D. Stucki	
25.03.	Senologie R. Brun del Re, H.J. Altermatt, D. Stucki	

Datum	Hauptseminar, Teil III	Parallelseminar III
25.03.	Ultraschallseminar Ch. Sohn, H.J. Voigt, K. Biedermann	
26.03.	Ultraschallseminar Ch. Sohn, H.J. Voigt, K. Biedermann	
27.03.	Ultraschallseminar Ch. Sohn, H.J. Voigt, K. Biedermann	
28.03.	Ultraschallseminar Ch. Sohn, H.J. Voigt, K. Biedermann	

In Zusammenarbeit mit der Akademie der Schweizerischen Gesellschaft für Gynäkologie und Geburtshilfe. Von der frauenärztlichen Akademie der DGGG als empfohlen zertifiziert.

Samstag, 20. März

13.00 Eröffnung Kongresssekretariat Eingangshalle Carlton Hotel

14.50 Begrüssung Grosser Saal

Endoskopie

J. Donnez

Hauptseminar I

Grosser Saal

15.00-16.30

16.30 – 17.00 Pause

17.00 – 18.00

18.00-19.00

Sonntag, 21. März

**Hauptseminar I
Grosser Saal**

Endoskopie Workshop

J. Donnez, R. Pollet, ?? Squifflet, ?? Smets, M. Nisolle

08.00-09.00 Group A Workshop Group B Meet the experts:

09.00-09.30 Pause

09.30-10.30 Group A Workshop Group B Meet the experts:

16.00-17.00 Group B Workshop Group A Meet the experts:

17.00-17.30 Pause

17.30-19.00 Group B Workshop Group A Meet the experts:

Montag, 22. März

**Hauptseminar I
Grosser Saal**

Endoskopie

J. Donnez

08.00-09.00

09.00-09.30 Pause

09.30-10.30

Laser-Basiskurs

16.00-17.00

18.00-18.15 Pause

18.15-20.15

Dienstag, 23. März

**Hauptseminar II
Grosser Saal**

Senologieseminar

R. Brun del Re, H.J. Altermatt, D. Stucki

08.00-09.00	Senologieworkshop, Theorie und praktische Übungen Themen siehe *
09.00-09.30	Pause
09.30-10.30	Senologieworkshop, Theorie und praktische Übungen Themen siehe *
16.00-17.00	Senologieworkshop, Theorie und praktische Übungen Themen siehe *
17.00-17.30	Pause
17.30-19.00	Senologieworkshop, Theorie und praktische Übungen Themen siehe *

Mittwoch, 24. März

**Hauptseminar II
Grosser Saal**

Senologieseminar

R. Brun del Re, H.J. Altermatt, D. Stucki

08.00-09.00	Senologieworkshop, Theorie und praktische Übungen Themen siehe *
09.00-09.30	Pause
09.30-10.30	Senologieworkshop, Theorie und praktische Übungen Themen siehe *
	Senologieseminar
16.00-17.00	Senologieworkshop, Theorie und praktische Übungen Themen siehe *
17.00-17.30	Pause
17.30-19.00	Senologieworkshop, Theorie und praktische Übungen Themen siehe *

Mittwoch, 24. März 2004

20.00 Aperitif

30.30 Galadiner

für Teilnehmerinnen und Teilnehmer, ist das Galadiner im Kongresspreis
inbegriffen, für Begleitpersonen (Fr. 100.00), siehe beiliegende
Anmeldeformular.

Referentinnen und Referenten und die Vertreterinnen und Vertreter der
Industrie sind vom Organisationskomitee herzlich eingeladen am Galadiner
teilzunehmen.

Donnerstag, 25. März

**Hauptseminar II
Grosser Saal**

Senologieseminar

R. Brun del Re, H.J. Altermatt, D. Stucki

08.00-09.00	Senologieworkshop, Theorie und praktische Übungen Themen siehe *
09.00-09.30	Pause
09.30-10.30	Senologieworkshop, Theorie und praktische Übungen Themen siehe *

Donnerstag, 25. März

**Hauptseminar III
Grosser Saal**

**Ultraschallseminar /
Refresherkurs für den Fertigkeitensausweis
Schwangerschafts-ultraschall**

Chr. Sohn, J. Voigt, K. Biedermann

16.00-17.00

17.00-17.30

Pause

17.30-19.00

Freitag, 26. März

**Hauptseminar III
Grosser Saal**

Ultraschallseminar

Chr. Sohn, J. Voigt, K. Biedermann

08.00-09.00

09.00-09.30

Pause

09.30-10.30

16.00-17.00

17.00-17.30

Pause

17.30-19.00

Samstag, 27. März

**Hauptseminar III
Grosser Saal**

Ultraschallseminar

Chr. Sohn, J. Voigt, K. Biedermann

08.00-09.00

09.00-09.30

Pause

09.30-10.30

16.00-17.00

17.00-17.30

Pause

17.30-19.00

Sonntag, 28. März

**Hauptseminar III
Grosser Saal**

Ultraschallseminar

Chr. Sohn, J. Voigt, K. Biedermann

08.00-09.00

09.00-09.30

Pause

09.30-10.30

Samstag, 20. März

Parallelseminar I Grosser Saal

Better-Aging J. Huber

15.00-16.30 Better-Aging

16.30-17.00 Pause

17.00-19.00 Better-Aging

Sonntag, 21. März

Parallelseminar I Grosser Saal

Better-Aging J. Huber

08.00-09.00 Better-Aging

09.00-09.30 Pause

09.30-10.30 Better-Aging

16.00-17.00 Better-Aging

17.00-17.30 Pause

17.30-19.00 Better-Aging

Montag, 22. März

Parallelseminar I Grosser Saal

Better-Aging J. Huber

08.00-09.00 Better-Aging

09.00-09.30 Pause

09.30-10.30 Better-Aging

16.00-17.00 Better-Aging

17.00-17.30 Pause

17.30-19.30 Better-Aging

Dienstag, 23. März

Parallelseminar II Konferenzzimmer EG

Gynäkologie E. Wight

08.00-09.00

09.00-09.30 Pause

09.30-10.30

16.00-17.00

17.00-17.30 Pause

17.30-19.00

Mittwoch, 24. März

Parallelseminar II Konferenzzimmer EG

Gynäkologie E. Wight

08.00-09.00

09.00-09.30 Pause

09.30-10.30

16.00-17.00

17.00-17.30 Pause

17.30-19.00

Donnerstag, 25. März

Konferenzzimmer EG

08.00-09.00

09.00-09.30

09.30-10.30

Donnerstag, 25. März

**Parallelseminar III
Konferenzzimmer EG**

16.00-17.00

17.00-17.30 Pause

17.30-19.00

Freitag, 26. März

**Parallelseminar III
Konferenzzimmer EG**

Kommunikation / Antikonzeption

J. Bitzer

08.00-09.00

09.00-09.30

Pause

09.30-10.30

16.00-17.00

17.00-17.30

Pause

17.30-19.00

Samstag, 27. März

Parallelseminar III Konferenzzimmer EG

08.00-09.00

09.00-09.30 Pause

09.30-10.30

16.00-17.00

17.00-17.30 Pause

17.30-19.00

Sonntag, 28. März

Parallelseminar III Konferenzzimmer EG

08.00-09.00

09.00-09.30 Pause

09.30-10.30

Kongressinformation

Tagungsdauer

Anreise Samstag, 20. März 2004 / Abreise Sonntag 28. März 2004

Tagungsort

Carlton Hotel, 7500 St. Moritz, Tel. 081 836 70 00 Fax 081 836 70 01

Wissenschaftliches Komitee und Tagungsleitung

Dr. Chr. Winkler	Prof. Dr. M. Litschgi
Spital Oberengadin	Kantonsspital
7503 Samedan	8208 Schaffhausen
Tel. 081 851 81 11	Tel. 052 634 28 15
Fax 081 852 53 10	Fax 052 634 23 98

Prof. Dr. R. Brun del Re	Prof. Dr. D. Stucki
Senologie	Kantonsspital
Aarbergergasse 30	1700 Fribourg
3000 Bern	Tel. 026 426 73 68
Tel. 031 311 59 29	Fax 026 426 73 67
Fax 031 312 39 31	

Wissenschaftliches und administratives Sekretariat

Sekretariat Frau I. Pöll	Spital Oberengadin, 7503 Samedan
bis 19. März 2004	Tel. 081 851 85 75 Fax 081 852 53 10
	mail engadiner.fbw@spital.net
ab 20. März 2004	Carlton Hotel, 7500 St. Moritz
	Tel. 081 836 70 42 Fax 081 836 70 01

Sprachen

Deutsch und Englisch (keine Simultanübersetzung)

Abmeldung

Abmeldung vier Wochen vor Kurs	25%
Abmeldung zwei Wochen vor Kurs	50%
Abmeldung ein bis null Tage, bzw. wenn keine Abmeldung erfolgt	100%

Bankverbindung

Schweiz. Bankgesellschaft, 7500 St. Moritz, Konto 221/888 999.01 F, Clearing 221

Wie erreichen Sie St. Moritz

Für Benutzerinnen und Benutzer der öffentlichen Verkehrsmittel

Ab Zürich Hauptbahnhof, SBB Richtung Chur - umsteigen,
ab Chur Rhätische Bahn Richtung St. Moritz
Abholdienst beim Bahnhof St. Moritz durch das Carlton Hotel

Anfahrt mit dem Auto

ab Zürich Autobahn A3 Chur / A13 bis Ausfahrt Thusis Süd / St. Moritz
Tiefencastel - Julierpass - Silvaplana - St. Moritz

oder

ab Zürich Autobahn A3 bis Ausfahrt Landquart - Klosters – Autoverlad Vereinatunnel
Sagliaiins – Zernez – St. Moritz

Teilnahmegebühren

	Bei Anmeldung und Bezahlung bis 31. Januar 2004	Bei Anmeldung nach dem 31. Januar 2004
Teil 1 Endoskopie		
20. bis 22. März 2004	Fr. 700.00	Fr. 800.00
22. März 2004 (Einzelbelegung nur auf Anfrage möglich)		
Basiskurs Fertigkeitenschein "Laserbehandlung der Haut"	Fr. 250.00	Fr. 350.00
Teil 2 Senologieseminar		
23. bis 25. März 2004	Fr. 700.00	Fr. 800.00
Teil 3 Ultraschallseminar		
25. bis 28. März 2004	Fr. 700.00	Fr. 800.00
Ganzer Kurs (Teil 1 - Teil 3)	Fr. 1'500.00	Fr. 1'800.00
Teil 1 und Teil 2	Fr. 1'200.00	Fr. 1'400.00
Teil 1, Parallelseminar II	Fr. 1'200.00	Fr. 1'400.00
Teil 1, Teil 3 und Parallelseminar II	Fr. 1'500.00	Fr. 1'700.00
Teil 1, Teil 2 und Parallelseminar III	Fr. 1'500.00	Fr. 1'700.00
Teil 2, Teil 3 und Parallelseminar I	Fr. 2'000.00	Fr. 2'300.00
Teil 2, Parallelseminar I	Fr. 1'700.00	Fr. 1'900.00
Teil 2, Parallelseminar III	Fr. 1'200.00	Fr. 1'400.00
Teil 3, Parallelseminar II	Fr. 1'200.00	Fr. 1'400.00
Parallelseminar I 20. bis 22. März 2004	Fr. 1'200.00	Fr. 1'400.00
Parallelseminar II 23. bis 25. März 2004	Fr. 700.00	Fr. 800.00
Parallelseminar III 25. bis 28. März 2004	Fr. 700.00	Fr. 800.00
Parallelseminar I, II	Fr. 1'700.00	Fr. 2'000.00
Parallelseminar II, III	Fr. 1'200.00	Fr. 1'400.00
Parallelseminar I, II, III	Fr. 1'500.00	Fr. 1'800.00

Zuschlag für Teilnehmer/innen, die nicht im Carlton Hotel wohnen:
pro Teil sFr. 100.00
für gesamten Kurs sFr. 200.00

Ermässigung für Assistenzärztinnen, Assistenzärzte 20% auf Seminarkosten

Sekretariat: Frau I. Pöll, Sekretariat Gynäkologie und Geburtshilfe
Spital Oberengadin, CH 7503 Samedan
Tel. Sekretariat direkt 081 851 85 75
Tel. Spital 081 851 81 11
Fax 081 851 81 48 oder 081 852 53 10
E-Mail: engadiner.fbw@spital.net

Ermässigung für Assistenzärztinnen, Assistenzärzte 20% auf
Seminarkosten

Sekretariat: Frau I. Pöll, Sekretariat Gynäkologie und Geburtshilfe
Spital Oberengadin, CH 7503 Samedan
Tel. Sekretariat direkt 081 851 85 75 Tel. Spital 081 851 81 11

Referentenliste

Prof. Dr. med. H.J. Altermatt
FMH Pathologie und klinische Zytologie
Pathologische Anatomie
Länggasse, Forstweg 56, 3001 Bern

Dr. med. P. Baier, Leitender Oberarzt Abt. für Geburtshilfe, Pränatalmedizin und
Gynäkologie, Oststadt- Krankenhaus, Podbielskistrasse 380, D- 30659 Hannover

PD Dr. med. K. Biedermann
FMH Gynäkologie und Geburtshilfe
Co-Chefarzt, Kant. Frauenspital Fontana, 7000 Chur

Prof. Dr. med. J. Bitzer
Leiter der Abteilung für Gyn. Sozialmedizin und Psychosomatik, Univ.klinik,
Kantonsspital, Schanzenstr. 46, 4031 Basel

Prof. Dr. med. R. Brun del Re
FMH Gynäkologie und Geburtshilfe,
Aarberggasse 30, CH-3011 Bern

Prof. Dr. med. J. Donnez / 6Tutoren
Service de gynécologie, Clinique universitaire St-Luc, Av.Hippocrate 10, B-1200
Bruxelles

Prof. Dr. phil. M. Frenz
Institut für angewandte Physik, Universität Bern, Sidlerstrasse 5, CH 3012 Bern

Prof. DDr.J. Huber
Leiter Abteilung für gynäkologische Endokrinologie und Sterilitätsbehandlung
Klinik für Frauenheilkunde der Universität Wien – AKH, A-1090 Wien

Frau Smets Titel ??
Service de gynécologie, Clinique universitaire St-Luc, Av.Hippocrate 10, B-1200
Bruxelles

Prof. Dr. med. Ch. Sohn
Dir. Abt. für Geburtshilfe, Pränatalmedizin und Gynäkologie, Oststadt- Krankenhaus,
Podbielskistrasse 380, D- 30659 Hannover

Dr. med. Spörri, Oberarzt
FMH für Gynäkologie und Geburtshilfe
gynäkologisch-geburtshilfliche Klinik des Kantonsspitals Freiburg, Kantonsspital 1700

Fribourg

Dr. med. Piere Villars
FMH Gynäkologie und Geburtshilfe, Tarmed-Delegierter der SGGG
.....Zürich

Prof. Dr. med. H.J. Voigt
Chefarzt Frauenklinik und Perinatalzentrum, Westpfalz-Klinikum GmbH, D-67653
Kaiserslautern

Dr. med. E. Wight
Abteilungsleiter für Gynäkologie und Gyn.Onkologie, Universitätsfrauenklinik Basel,
Schanzenstrasse 46, CH-4031 Basel

Sponsoren, Aussteller und Inserenten

Ein herzliches Dankeschön den Sponsoren, Ausstellern und Inserenten für die Unterstützung der 12. Engadiner Fortbildungswoche für Gynäkologie und Geburtshilfe vom 20. März bis 28. März 2004 im Carlton Hotel in St. Moritz

Verzeichnis der Aussteller/Sponsoren/Inserenten

Schering

Solvay

Inseratenpreise

Farbigpro Seite

Schwarz-weisspro Seite

Preise für Industrieausstellung

Teil	Preis pro m ²	
Pro Teil: 1,2 oder 3	290.-	
Für zwei Teile: 1 und 2 oder 2 und 3		390.-
Für drei Teile: 1-3	450.-	

Vorankündigung

13. Engadiner Fortbildungswoche in St.Moritz XX. März bis XX. März 2005

Sehr geehrte Damen
sehr geehrte Herren

Vielleicht haben Sie von der Fortbildungswoche im Engadin gehört. Falls nicht, soll dieses Kongressprogramm der zwölften Fortbildungswoche 2004 Ihrer Information dienen. Die Themen, die hier angeboten werden, sind für Ihre tägliche Arbeit in Klinik und Praxis sehr wichtig. Ihre bereits vorhandenen Erfahrungen können Sie in den praxisbezogenen Intensivseminaren mit aktuellem Wissen zusätzlich erweitern.

Themen:

Ultraschallseminar
Medikamentöse Therapien
Operative Themen
Geburtshilfliche Themen
Senologie

Auskünfte und Anmeldungen:

Sekretariat Gynäkologie/Geburtshilfe, Frau I. Pöll
Spital Oberengadin, CH 7503 Samedan
Sekretariat direkt: Telefon 081 851 85 75
Spital: Telefon 081 851 81 11, Fax 081 852 53 10
Mail: XXXXXXXX